

երրորդը Մարաշի ժամհարեան որդա-
նոցն, չորրորդը Իզմիրի Ներսիսեան
որդանոցն, եւ հինգերորդն ալ իրաւ-
գիր Ներսիսեան վարժարանն էր։

ՆԱՍՏԱՆՈՒՓ
Իլդիրի Ս. Ստեփաննոս եկեղեցւոյն
Հոգաբարձութիւնը հետեւեալ նա-
ման ու նամակ պատճէնը զրկած
է մեզ՝ հրատարակութեան խնդրա-
նքը։

Պատ. Խմբագրութիւն
«Մարտի» լրագրոյ
Ստորեւ օրինակեալ ձեւով
գիր պատճառագրէս յղած էինք «Ա-
րեւելեան Մամուլ» խմբագրութեան՝
ի հրատարակութեան, բայց մինչեւ
վերջին թիւը մեզ բողոքովն անձա-
նօթ պատճառներով չէր հրատարակ-
ուած։

Պատուարած խմբագրութեանդ
նկատողութեանը յանձնելով զայս՝ կը
խնդրենք որ սոյն հերքումները հրա-
տարակելու չհորժընքէք։
Հոգաբարձութիւն
Ս. ՍՏԵՓԱՆՆՈՍ ԵՎԻԼԵՑԻՈՅ
(Պ.Ս.Տ.Է.Ն.)
ԻՍՏԱՆ, 16 Յուլիս 1902

Պատ. Խմբագրութիւն
«Արեւելեան Մամուլ»
Ի Քաղաքիս
Հանդիպող երկուստ 15ի թիւ
մին մէջ, եղբայրացեալ Տէն. Սե-
նուհի Բարձրագ Կէնի քաղաքային
պաշտօնէն առկա, Ս. Ստեփաննոս եկե-
ղեցւոյն անուան իրեն հարեւոր գիւմար մը
նստելով ըլլալն յայտնաւորէ զի՝

Հոգաբարձութիւնն ուղղակի կամ
անուղղակի ո՛ր եւ զուտուր ընդո՞ւ-
նած չէ յիշեալ բարեկամութեան արկ-
նով հոգմէ, Ուստի կը խնդրուի Պատ.
խմբագրութեանդ որ սոյն զեկոյցն հա-
ճիք հրատարակել ի գիտութիւն։
Հոգաբարձութիւն
Ս. ՍՏԵՓԱՆՆՈՍ ԵՎԻԼԵՑԻՈՅ

Օրորդը Երանիկ եւ Հոռոմիկ Մաք-
սուրեան զայս ի սիրտ կը ծանուցանեն
զայնուցեալ մասը իրենց կողմը
ՅԱԿՈԲԻԿ ԷՅ. ՄԱԿՈԲԻԿԱՆԻ
որ հանգեաւ ի Տէր, երէկ առաւօտ
կարճատեւ եւ դժբաղ հիւանդութենէ
մը վերջ։

Յուզարկաւորութեան տխուր հան-
դէսը, բարեկամներու եւ ծանօթներու
ստուար բողոքներէն եւ ներկայու-
թեան կատարուեցաւ այսօր, ժամը
հինգերորդ, Բերայի Ս. Երրորդութեան
եկեղեցիին մէջ, ուսկից մարմինը տա-
րուելով Շիշլիի աղբ. գերեզմանատունը,
անկողնուցաւ իրենց յատուկ դա-
մբարանին մէջ։
Բանկալթի, 20 Օգոստոս 1902

ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԵՑԱՒ
Տիկն. Չապլի Է. Սաստրի
ԿՈՐԵՆՍԻԱՆ ԿԱՐԵՎԱՆԻ ՔՐԻՍՏՈՍԻԱՆ
ՀԱՅԵՐԵՆԻ ՔՐԻՍՏՈՍԻԱՆԻ
անուն գործին Ս. տարին, Ուստի
նախկին Որդաբարձութեան, Սա-
ղաւաքային տպարանէն, մաքուր տը-
ղագրութեան։

Այս դատարարը որ յաւակցեալ
է մեր տարբերակ նախակրթա-
ներու միջին դասընթացին՝ նոր մէ-
թոտով մը կ'ուսուցանէ ֆրանսիական
լեզուն ինքնուրուշ լեզուներէն
այսինքն ինքնուրուշ լեզուներէն
եւ ինքնուրուշ լեզուներէն
հրահանգներ
քերականական ամենատարբար-
անքան ծանօթութիւններով որոնք
անհրաժեշտ են աշակերտին իր
քննութիւններէն համար, կը յանձնա-
րենք այս գործը թէ մարդկայն
եւ թէ դաւ ատեն Հոգաբարձութեան
եւ Տնօրէնութեան։
Դիմել Բիւրոյն Գրատուն, Լա-
ւալիա, Սկիւտա խան, թիւ 5-7 եւ
բոլոր Հայ դպրոցներու։
ԳԻՒՆԷ Է Տ. ԳՐԵ.
Սեմանակի գիտնական զինչ
9-10

ՈՍԿԻ ՍԱՆԿԱՐՏ
ՎԷՊ
ԿՐԱՎԻԷ ՏԵ ՄՈՆԵՐԻԷԼԻ
Ն.
ՆԱՍՏԱՆՈՒՓ

Եթէ չենք չենք, եւ Տօրինան Բա-
րձր ընդունել հաստատեց Ռուս աղ-
բիւր Կոնգրէսի իրենց շնորհակալութեան
մէջ, Սկիւտայի այս տպարանին թիւն
զաւանի մնաց, բայց շատ չանցած,
հակառակ Եթէ չենք չենք, եւ Տօրինան
չափանալով, ընտանիքը իմացաւ. կը
լուրջանայ։

Տը Լուսինն պատմուհիին՝ զոյգ թէ
զուգին այդ յարուսել երբեք չի պատշա-
ճիր իր զինքին, եւ Տօրինայի մասին
ստացած տեղեկութիւններուն վրայ
որոշեց կարելի եղած միջոցներով եւ
կու սիրահարները իսկական իրարմէ
Բարիքի մէջ մասնաւոր գործակալու-
թեանը կ'անդ միջոցներով հա-
տատուած։ Տը Լուսինն պատմուհիին
այդ գործակալութիւններէն ամեն
լաւ կազմակերպութեան գիտել, վեր-
աւ ըլլալով թէ այդպէսով պիտի
կրնար յաջողիլ անդին։

Միւս կողմէ ձեռք առաւ նաեւ
ուրիշ միջոցներ
Միջոցներ գործակալութիւնը մէկ
կողմէ կ'աշխատէ երկու սիրահար-
ները իրարմէ պահեցնելու միջոցներով
գտնել, եւ նոյն իսկ յաջողած էր մի-
ջամտութիւն մը ձեռք բերել Տօր-
ինայի հօրը կողմէ, միջամտութիւն մը
որ օգուտ մը չէր ունեցած, առաջին,
տիկնին աղ Լուսինն, առաջին հրահան-
գէ իր ամուսին բարեկամներէն մէկը՝
Պ. Բառուս-Տիւրքիսիս անունը, կը
մատնէր մը, եւ կազմակերպութեան գոր-
ծակալութիւնը

Երանիկ եւ Հոռոմիկ Մաք-
սուրեան զայս ի սիրտ կը ծանուցանեն
զայնուցեալ մասը իրենց կողմը
ՅԱԿՈԲԻԿ ԷՅ. ՄԱԿՈԲԻԿԱՆԻ
որ հանգեաւ ի Տէր, երէկ առաւօտ
կարճատեւ եւ դժբաղ հիւանդութենէ
մը վերջ։

Յուզարկաւորութեան տխուր հան-
դէսը, բարեկամներու եւ ծանօթներու
ստուար բողոքներէն եւ ներկայու-
թեան կատարուեցաւ այսօր, ժամը
հինգերորդ, Բերայի Ս. Երրորդութեան
եկեղեցիին մէջ, ուսկից մարմինը տա-
րուելով Շիշլիի աղբ. գերեզմանատունը,
անկողնուցաւ իրենց յատուկ դա-
մբարանին մէջ։
Բանկալթի, 20 Օգոստոս 1902

ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԵՑԱՒ
Տիկն. Չապլի Է. Սաստրի
ԿՈՐԵՆՍԻԱՆ ԿԱՐԵՎԱՆԻ ՔՐԻՍՏՈՍԻԱՆ
ՀԱՅԵՐԵՆԻ ՔՐԻՍՏՈՍԻԱՆԻ
անուն գործին Ս. տարին, Ուստի
նախկին Որդաբարձութեան, Սա-
ղաւաքային տպարանէն, մաքուր տը-
ղագրութեան։

Այս դատարարը որ յաւակցեալ
է մեր տարբերակ նախակրթա-
ներու միջին դասընթացին՝ նոր մէ-
թոտով մը կ'ուսուցանէ ֆրանսիական
լեզուն ինքնուրուշ լեզուներէն
այսինքն ինքնուրուշ լեզուներէն
եւ ինքնուրուշ լեզուներէն
հրահանգներ
քերականական ամենատարբար-
անքան ծանօթութիւններով որոնք
անհրաժեշտ են աշակերտին իր
քննութիւններէն համար, կը յանձնա-
րենք այս գործը թէ մարդկայն
եւ թէ դաւ ատեն Հոգաբարձութեան
եւ Տնօրէնութեան։
Դիմել Բիւրոյն Գրատուն, Լա-
ւալիա, Սկիւտա խան, թիւ 5-7 եւ
բոլոր Հայ դպրոցներու։
ԳԻՒՆԷ Է Տ. ԳՐԵ.
Սեմանակի գիտնական զինչ
9-10

ՈՍԿԻ ՍԱՆԿԱՐՏ
ՎԷՊ
ԿՐԱՎԻԷ ՏԵ ՄՈՆԵՐԻԷԼԻ
Ն.
ՆԱՍՏԱՆՈՒՓ

Եթէ չենք չենք, եւ Տօրինան Բա-
րձր ընդունել հաստատեց Ռուս աղ-
բիւր Կոնգրէսի իրենց շնորհակալութեան
մէջ, Սկիւտայի այս տպարանին թիւն
զաւանի մնաց, բայց շատ չանցած,
հակառակ Եթէ չենք չենք, եւ Տօրինան
չափանալով, ընտանիքը իմացաւ. կը
լուրջանայ։

ԲԱՆԿԱԿԱՆ

ՎԻՔՐՈՐ ԷՍՏԱՆՈՒԷԼ ՔԱԳԱՌՈՐ
ԳԵՐՄԱՆՈՅ ՄԵՋ
Իտալիոյ Վիքրոյ Էմանուէլ թա-
գաւորին Գերմանիա այցելութեան
առթիւ կը հաղորդուին հետեւեալ նա-
մանը։
ԲՈՑՏԱՄ, 30 Օգոստոս. — Այսօր
ուսան դորանցիք սեղանէն յետոյ որ
տրուեցաւ նոր պալատի մարմարեան
արահիւ մէջ, Վիքրոյ կայսրը եւ Վիք-
թոր Էմանուէլ թագաւորը խօսակե-
ցեցան խնդիրներն արահիւ մէջ, ժամը
9 1/2-ն անցնելով, Նոյնի Վեհալա-
նութիւնները եւ միւս ներկայները
պաշտօնաւ ելան, ունենալով համար
պահակապետներու խումբով բոլոր
նը-
ուազանութեանը կողմէ կատարուած
նուագածութեան, Իգիակը եւ հան-
դիպակց Քարթըքը շնորհակալ զար-
գարուած էին եւ հիւանդի տպաւորու-
թիւն մը կը գործէին Վիքրաբարձի կա-
յարանէն մինչեւ զրեակը մայնէյի
շահագնացութիւն մը կատարեցին
նուագածութեանը, հնչեցնելով հօրքան
քայլերով Շեփորներու նուագածու-
թիւնը սկսաւ խալկական թագաւոր-
ութեան քայլերով, ուրիշ յետոյ տե-
ղի ունեցան խալկական եւ բոսնիա-
կան քայլերով նուագածութեանը, ու
անկից վերջ Վիքրոյն ունեցաւ իր
ժամանակները, Նուագածութեանց վեր-
ջին նորէն զարուեսեալ խալկական
թագաւորական քայլերով, որոնք միջ-
ցին բոլոր ներկայ զինուորները հրա-
ցանքներով բարեկ. կեցան։ Այս ան-
չը տեսնելով ժամ մը, ուրիշ վերջ
երաժշտականները հետեւան։ Շե-
փորներու նուագածութեան վերջա-
ւորութիւնը խալկականացաւ, յորդ տե-
ղատարարի մը պատճառաւ։
ԲՈՑՏԱՄ, 31 Օգոստոս. — Իտալիոյ
Թագաւորը այս առաւօտ, Իտալիոյ
արտաքին գործոց նախարար Բոնի-
գիի եւ բոլոր հետեւորդներուն հետ
պատահալին ներկայ գտնուեցաւ։
ՎԻՔՐՈՐ ԷՍՏԱՆՈՒԷԼ ՔԱԳԱՌՈՐ, 31 Օգոս-
տոս. — Ժամը 9-ին ատենները Վիքրոյ
կայսրը եւ Վիքթոր Էմանուէլ թա-
գաւորը նոր պալատին կայսրան ժա-
մանցին ուր փութացած էին արդէն
գահաժամանակ իշխանը, Այսօր Ֆրիտ-
րիխ Իշխանը, ինչպէս նաեւ վարչա-
պետ կոմս Պրիւլի, երկու վեհապետ-
ներու հրահանգով վերին առիժանի
արտաքին էր, կրկին անգամներ զի-
րար ուղղագրութեան իր Իտալիոյ
Թագաւորը երկրորդին վրայ մը
տաւ, երկու վեհապետները անգամ
մըն ալ իրարու ձեռք տուին երբ ա-
հալին բաղնիքներէն կեցեցին աղաղակ-
ներուն տակ թագաւորական կառա-
խութեւն սկսաւ շարժիլ, Վիքթոր Էմ-
անուէլ թագաւորը վաղեմին պա-
տահանին անդադար սկսաւ բարեկե-
ցելու ներկայութեան միջո-
ցին Իտալիոյ Թագաւորը պիտի ու-
նենայ արտաքին աշխատանքները
ԶԻՐԱՐՔՈՐԻ, 31 Օգոստոս. — Ի-
տալիոյ Թագաւորին ժամանակին
պատճառաւ կատարուեց թագաւոր-
այն փողոցը ուրիշ Վիքթոր Էման-
ուէլ թագաւորը կառքով պիտի անց-
նէ, շնորհակալ զարգարուած են թա-
գաւորը այսօր տեղա ժամանակը, Իտա-
նուսի զաւան լրայ ներկայ գտնուե-
ցաւ Հուսարներու իր զորազուգին
զորանցներէն եւ յետոյ զորազուգին
սպաններէն կողմէ իրեն ի պատիւ
սարքուած սեղանին ալ գնաց։ Զորա-
գունդին հրամանատարը բաժակաժա-
մը արտաքին իտալիոյ Թագաւորին
կենացը, որուն պատասխանեց Վիք-
թոր Էմանուէլ թագաւորը Վիքրոյ
կայսրը կենաց պարգիւնով բաժակ
երեկոյան ժամը 9-ին թագաւորը հա-
րուանակց իր ձախարան։

Միւս կողմէ ձեռք առաւ նաեւ
ուրիշ միջոցներ
Միջոցներ գործակալութիւնը մէկ
կողմէ կ'աշխատէ երկու սիրահար-
ները իրարմէ պահեցնելու միջոցներով
գտնել, եւ նոյն իսկ յաջողած էր մի-
ջամտութիւն մը ձեռք բերել Տօր-
ինայի հօրը կողմէ, միջամտութիւն մը
որ օգուտ մը չէր ունեցած, առաջին,
տիկնին աղ Լուսինն, առաջին հրահան-
գէ իր ամուսին բարեկամներէն մէկը՝
Պ. Բառուս-Տիւրքիսիս անունը, կը
մատնէր մը, եւ կազմակերպութեան գոր-
ծակալութիւնը

Երանիկ եւ Հոռոմիկ Մաք-
սուրեան զայս ի սիրտ կը ծանուցանեն
զայնուցեալ մասը իրենց կողմը
ՅԱԿՈԲԻԿ ԷՅ. ՄԱԿՈԲԻԿԱՆԻ
որ հանգեաւ ի Տէր, երէկ առաւօտ
կարճատեւ եւ դժբաղ հիւանդութենէ
մը վերջ։

Յուզարկաւորութեան տխուր հան-
դէսը, բարեկամներու եւ ծանօթներու
ստուար բողոքներէն եւ ներկայու-
թեան կատարուեցաւ այսօր, ժամը
հինգերորդ, Բերայի Ս. Երրորդութեան
եկեղեցիին մէջ, ուսկից մարմինը տա-
րուելով Շիշլիի աղբ. գերեզմանատունը,
անկողնուցաւ իրենց յատուկ դա-
մբարանին մէջ։
Բանկալթի, 20 Օգոստոս 1902

ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԵՑԱՒ
Տիկն. Չապլի Է. Սաստրի
ԿՈՐԵՆՍԻԱՆ ԿԱՐԵՎԱՆԻ ՔՐԻՍՏՈՍԻԱՆ
ՀԱՅԵՐԵՆԻ ՔՐԻՍՏՈՍԻԱՆԻ
անուն գործին Ս. տարին, Ուստի
նախկին Որդաբարձութեան, Սա-
ղաւաքային տպարանէն, մաքուր տը-
ղագրութեան։

Այս դատարարը որ յաւակցեալ
է մեր տարբերակ նախակրթա-
ներու միջին դասընթացին՝ նոր մէ-
թոտով մը կ'ուսուցանէ ֆրանսիական
լեզուն ինքնուրուշ լեզուներէն
այսինքն ինքնուրուշ լեզուներէն
եւ ինքնուրուշ լեզուներէն
հրահանգներ
քերականական ամենատարբար-
անքան ծանօթութիւններով որոնք
անհրաժեշտ են աշակերտին իր
քննութիւններէն համար, կը յանձնա-
րենք այս գործը թէ մարդկայն
եւ թէ դաւ ատեն Հոգաբարձութեան
եւ Տնօրէնութեան։
Դիմել Բիւրոյն Գրատուն, Լա-
ւալիա, Սկիւտա խան, թիւ 5-7 եւ
բոլոր Հայ դպրոցներու։
ԳԻՒՆԷ Է Տ. ԳՐԵ.
Սեմանակի գիտնական զինչ
9-10

ՈՍԿԻ ՍԱՆԿԱՐՏ
ՎԷՊ
ԿՐԱՎԻԷ ՏԵ ՄՈՆԵՐԻԷԼԻ
Ն.
ՆԱՍՏԱՆՈՒՓ

Եթէ չենք չենք, եւ Տօրինան Բա-
րձր ընդունել հաստատեց Ռուս աղ-
բիւր Կոնգրէսի իրենց շնորհակալութեան
մէջ, Սկիւտայի այս տպարանին թիւն
զաւանի մնաց, բայց շատ չանցած,
հակառակ Եթէ չենք չենք, եւ Տօրինան
չափանալով, ընտանիքը իմացաւ. կը
լուրջանայ։

Տը Լուսինն պատմուհիին՝ զոյգ թէ
զուգին այդ յարուսել երբեք չի պատշա-
ճիր իր զինքին, եւ Տօրինայի մասին
ստացած տեղեկութիւններուն վրայ
որոշեց կարելի եղած միջոցներով եւ
կու սիրահարները իսկական իրարմէ
Բարիքի մէջ մասնաւոր գործակալու-
թեանը կ'անդ միջոցներով հա-
տատուած։ Տը Լուսինն պատմուհիին
այդ գործակալութիւններէն ամեն
լաւ կազմակերպութեան գիտել, վեր-
աւ ըլլալով թէ այդպէսով պիտի
կրնար յաջողիլ անդին։

Միւս կողմէ ձեռք առաւ նաեւ
ուրիշ միջոցներ
Միջոցներ գործակալութիւնը մէկ
կողմէ կ'աշխատէ երկու սիրահար-
ները իրարմէ պահեցնելու միջոցներով
գտնել, եւ նոյն իսկ յաջողած էր մի-
ջամտութիւն մը ձեռք բերել Տօր-
ինայի հօրը կողմէ, միջամտութիւն մը
որ օգուտ մը չէր ունեցած, առաջին,
տիկնին աղ Լուսինն, առաջին հրահան-
գէ իր ամուսին բարեկամներէն մէկը՝
Պ. Բառուս-Տիւրքիսիս անունը, կը
մատնէր մը, եւ կազմակերպութեան գոր-
ծակալութիւնը

Երանիկ եւ Հոռոմիկ Մաք-
սուրեան զայս ի սիրտ կը ծանուցանեն
զայնուցեալ մասը իրենց կողմը
ՅԱԿՈԲԻԿ ԷՅ. ՄԱԿՈԲԻԿԱՆԻ
որ հանգեաւ ի Տէր, երէկ առաւօտ
կարճատեւ եւ դժբաղ հիւանդութենէ
մը վերջ։

Յուզարկաւորութեան տխուր հան-
դէսը, բարեկամներու եւ ծանօթներու
ստուար բողոքներէն եւ ներկայու-
թեան կատարուեցաւ այսօր, ժամը
հինգերորդ, Բերայի Ս. Երրորդութեան
եկեղեցիին մէջ, ուսկից մարմինը տա-
րուելով Շիշլիի աղբ. գերեզմանատունը,
անկողնուցաւ իրենց յատուկ դա-
մբարանին մէջ։
Բանկալթի, 20 Օգոստոս 1902

ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԵՑԱՒ
Տիկն. Չապլի Է. Սաստրի
ԿՈՐԵՆՍԻԱՆ ԿԱՐԵՎԱՆԻ ՔՐԻՍՏՈՍԻԱՆ
ՀԱՅԵՐԵՆԻ ՔՐԻՍՏՈՍԻԱՆԻ
անուն գործին Ս. տարին, Ուստի
նախկին Որդաբարձութեան, Սա-
ղաւաքային տպարանէն, մաքուր տը-
ղագրութեան։

Այս դատարարը որ յաւակցեալ
է մեր տարբերակ նախակրթա-
ներու միջին դասընթացին՝ նոր մէ-
թոտով մը կ'ուսուցանէ ֆրանսիական
լեզուն ինքնուրուշ լեզուներէն
այսինքն ինքնուրուշ լեզուներէն
եւ ինքնուրուշ լեզուներէն
հրահանգներ
քերականական ամենատարբար-
անքան ծանօթութիւններով որոնք
անհրաժեշտ են աշակերտին իր
քննութիւններէն համար, կը յանձնա-
րենք այս գործը թէ մարդկայն
եւ թէ դաւ ատեն Հոգաբարձութեան
եւ Տնօրէնութեան։
Դիմել Բիւրոյն Գրատուն, Լա-
ւալիա, Սկիւտա խան, թիւ 5-7 եւ
բոլոր Հայ դպրոցներու։
ԳԻՒՆԷ Է Տ. ԳՐԵ.
Սեմանակի գիտնական զինչ
9-10

ՈՍԿԻ ՍԱՆԿԱՐՏ
ՎԷՊ
ԿՐԱՎԻԷ ՏԵ ՄՈՆԵՐԻԷԼԻ
Ն.
ՆԱՍՏԱՆՈՒՓ

Եթէ չենք չենք, եւ Տօրինան Բա-
րձր ընդունել հաստատեց Ռուս աղ-
բիւր Կոնգրէսի իրենց շնորհակալութեան
մէջ, Սկիւտայի այս տպարանին թիւն
զաւանի մնաց, բայց շատ չանցած,
հակառակ Եթէ չենք չենք, եւ Տօրինան
չափանալով, ընտանիքը իմացաւ. կը
լուրջանայ։

Տը Լուսինն պատմուհիին՝ զոյգ թէ
զուգին այդ յարուսել երբեք չի պատշա-
ճիր իր զինքին, եւ Տօրինայի մասին
ստացած տեղեկութիւններուն վրայ
որոշեց կարելի եղած միջոցներով եւ
կու սիրահարները իսկական իրարմէ
Բարիքի մէջ մասնաւոր գործակալու-
թեանը կ'անդ միջոցներով հա-
տատուած։ Տը Լուսինն պատմուհիին
այդ գործակալութիւններէն ամեն
լաւ կազմակերպութեան գիտել, վեր-
աւ ըլլալով թէ այդպէսով պիտի
կրնար յաջողիլ անդին։

Միւս կողմէ ձեռք առաւ նաեւ
ուրիշ միջոցներ
Միջոցներ գործակալութիւնը մէկ
կողմէ կ'աշխատէ երկու սիրահար-
ները իրարմէ պահեցնելու միջոցներով
գտնել, եւ նոյն իսկ յաջողած էր մի-
ջամտութիւն մը ձեռք բերել Տօր-
ինայի հօրը կողմէ, միջամտութիւն մը
որ օգուտ մը չէր ունեցած, առաջին,
տիկնին աղ Լուսինն, առաջին հրահան-
գէ իր ամուսին բարեկամներէն մէկը՝
Պ. Բառուս-Տիւրքիսիս անունը, կը
մատնէր մը, եւ կազմակերպութեան գոր-
ծակալութիւնը

Երանիկ եւ Հոռոմիկ Մաք-
սուրեան զայս ի սիրտ կը ծանուցանեն
զայնուցեալ մասը իրենց կողմը
ՅԱ

Փ. Ա. ԳԱՍԱՊԵԱՆ ԵՂԲԱՐՔ

ՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆ ԴԵՂՈՐԷԻՑ ԵՒ ՆԵՐԿԵՐՈՒ

Պոլիս, Մարտի 24-ը, 24-րդ թիվ 24

Մեծ միտք ներկերու եւ դեղերու

Թարմութիւն եւ զտութիւն երաշխաւորեալ

Գիտականութեի պայմաններ

Զարգացող գիտեր

Գաւառներէ յանձնարարութիւններ կ'ընդունուին

Կը կատարուին ճշգրտագործամբ

ԼՈՒՍԱՆԿԱՐԶԱՏՈՒՆ ԱՐՈՂԼՈՆ

ՆՈՐԻՆ ՎԵՂԱՓԱՌ ԿԱՅԱՐՆ ԵՄԻՍԻՍ

(ԿԻՐԱՄԵՆԵԱՆ ԵՂԲԱՐՔ)

ՍԻՄՈՆ ՅԱՅՈՐԴԱՆ, արուեստագետ-կարտիստ

Բերա, Մեծ փողոց թիւ 397, Պազար Ալմանի դէմ

6 «Գալլիան» յանձնարարութիւն տուողին ԿԼ ՆՈՒՐԵՆԻՐ 30X40 հարկա-
բարձրութիւն մեծութեամբ իր կենդանագիրքը

12 «Գալլիան» յանձնարարութիւն տուողին ԿԼ ՆՈՒՐԵՆԻՐ 50X60 հարկա-
բարձրութիւն ծաւալով ԲՆԱԿԱՆ ՄԵՄՈՒԹՆԱՄԻ իր կենդանագիրքը

6 հատ Արօլլոն քաղթ փոքր ծաւալ 10 շրջ.

6 » Արօլլոն քաղթ «բրոնզաւոր» ծաւալ 20 »

Թաճարորդը իրաւունք ունի մերժելու այն «Ակրանտիքներ» որն որ իրեն
ընտրած օրինակին համանման չըլլայ:

ԱՆՄՐՑԵԼԻ

ՍՈՒՆ ԾՍԽԵԼ ԾՍՍ ԾՍԽԵԼՈՒ ՀՍՄՍՐ

ԿՈՇԿԱԿԱՐ ԴԱՄԻԱՆՈՍ ՓԱՓԱԶԵԱՆ

Իւրաքայ Գոմարիսի խանութն անկիւնը, կամուրջին դիմաց թիւ 9



Սոյն կոշիկաւորատունը
որ քսան եւ եօթը տարի-
ներէ ի վեր արհեստին
համար տաճած խնամոց
չնորհիւ հասարակութեան
համարումը շահած է, մեծ
քանակութեամբ զաղ-
ղիական անդրկական եւ
ամերիկեան ամանաւոր
ապրանքներէ ամէն ձեւով
եւ ամէն չափով կոշիկ-
ներ ունի, արանց, կա-
նանց եւ տղայոց համար:

Նաեւ չափու վրայ կոշիկներ կը չինէ, եւ ամէնէն նըրաճաշակ դնողներն իսկ
ամենայնիւ կը գոհացնէ: Այն ժամանակ զաղափար մը կրնաք առնել երբ մէկ
մը այցելէք Վաճառատունը:

ՀԱՅԻ ՍԱՐԻՄ

ՕՍՄԱՆԵԱՆ ՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆ ԱՄԼԵՆ ՏԵՍԱԿ ԾՍԲԱՐԶԻՆԵՐՈՒ

Բերա, Մեծ փողոց, թիւ 136.

ՄԱՍՆԱՃԻՆԻՆԻ

Բերա, Մեծ փողոց, թիւ 54.

Լալարիա, Թորոնթա քաղաքին, թիւ 101.

Հարաւորութեամբ եւ երկարամեծ համար գեղեցիկ սպասներ, ինչպէս նաեւ
կանոնաւոր սպասարկութիւն

ՄԱՍԼԻ ՊՈՒՏԱՔԵԱՆ

ՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆ

ԱՄԵՐԻԿԵԱՆ ԵՒ ՖՐԱՆՍԱԿԱՆ ՊԱՏԻ ՔՈՒՂՔԵՐՈՒ

Լալարիա, ճիշդ Թիւրքի դիմաց, թիւ 25.

Վաճառատանս մէջ միշտ պահուած կը գտնուի՝ պատի քողեր-
ու ճոխ եւ ճաշակաւոր մերթ մը ինչպէս նաեւ ուղեգործ եւ զար-
դարման ԲՈՒՐՆԵՆԵՐ եւ ամէն ճեւղի ՍՈՐԵՆԵՐ խաղին:

ԳԻՆ ԶԱՓԱՌՈՐ

ԱՆՍԱՐԱՆ

ԹԱՇ-ՏԵԼԵՆԻ ԶՈՒՐ

ՀԱՄԵՂ ԵՒ ԱՌՈՂԱՐԱՐ

ՅԱՆՉԱՐԱՐՈՒՄՈՒՄՈՐ ՈՒՐ ԲԺԺԵՆԵՐՈՒ ԿՈՂՄԵ ԱՆԵՏԻՐ

ԿԼ Ծ Մ Ղ Ի Կ

ԵՐԿՈՒ ՏԵՍԱԿ ՊՅՏԻԿ ԵՐԵՐՈՒՆ ԵՒ ԶԵՐՄԱԿ ՀԱՅԱՐԱՆՅԵՐՈՒ ՄԵՉ

Մասնաւոր կ'ընդունուին եւ կ'ընդունուին զոգրաւ

ԶԳՈՒՇԱՆԱԼ ԿԵԼՏԵԼԵՆ

ԿԵԼԵՐՈՒՆԱՏԵԼԻՆ Լ

Լալարիա, ԵՒՐ Արթը ճաճի կողմը, իրաւունք իր խանութն տակ, թիւ 5

ՕՂԱՆ ԲՈՒՂԱՐԵԱՆ ԷՖԻ ԽԱՆՈՒԹԸ

ՀԵՐԱՍՅԻ ԱՊԱՌԻԿ ՎԱՃԱՌՈՒՄ ՀԵՐԱՍՅԻ

ԱՊԱՌԻԿ ՎԱՃԱՌՈՒՄ

ՅԱՆՉԱՐԱՐՈՒՄ

ԳԻՐԻՈՒԹԵԱՆ

ՀԱՄԱՐ

ՎԵՐՋԻՆ ԳԻՆ



ԵԹԵ ԿՈՒՂՔԸ

ԱՄԼԵՆ ՏԵՍԱԿ

ԳՈՇԱՐԵՂԵՆԵՐ

ՈՒՆԵՆԱԼ ԳԻՐԵՅԵՐ

Պոլիս, Ոսկերչաց Շուկայ

Մեծ-Փողոց թիւ 13

ՀԵՐԱՍՅԻ Վաճառատունը ունի եւրոպական ճաշակով արարատունած գո-
հարգէններ, ամէնէն ալ առաջնակարգ ըլլալու պայմանով:

ՀԵՐԱՍՅԻ Վաճառատունը գինեքը անմիջեւ կ'են

ՀԵՐԱՍՅԻ Վաճառատունը ունի արծաթեղէն աւարաններ

ՀԵՐԱՍՅԻ Վաճառատունը ունի ժամացույցներ եւ արծաթեղէն զարդանքներ

Պ Ա Յ Մ Ա Ն Ն Ե Ր

Հարկերն 20 կանխիկ, մնացեալն համար չարափական հարկերն 5 վճարու
կանխիկ գնողին համար հարկերն 5 գեղը

Գործածուած գոհարեղէնները եթէ վաճառուած չեն, հարկերն 10 գեղով
եւ կ'առնուին



لچر مارقل انكيز كبريتري ٤٠٠٠٠٠٠
دانهل قوپلر ٧٠٠٠٠٠٠
درونده ماکله عاتقه فروخت
اولنور جتي اعلا و ناقبل متايله اولدق
نوبه اولنور تزکيا و بلاريا ايچون اجته
عمومي انکيز تجاري آرتور ز هوت
درونده عاتقه قراتبه ز قاتنه نومرو ٧

ՀԱՅ ԿՈՇԿԱՎԱՃԱՌ

ԱՐԾԱԼՈՅՍ

Թիւ 2, Սուրբան Համամ, Գրեթի Լիոնի կից, Թիւ 9

ՍՈՒՆ ԾՍԽԵԼ ԵՒ ԳՈՇԱՐԱՐՈՒ

Թաճարորդը կ'ընդունուին իրեն հարկեղ զոյց արուած համարներն աւելի
քաջակերտած, այս անգամ սկսած եւ Վաճառատունս մէջ պատրաստել ամէն
տեսակ կոշիկներ, արանց, կանանց եւ տղայ համար Ամէն անոնք որ ճաշակի
տէր են, կրնան անգամ մը մեր ԱՐԾԱԼՈՅՍ Վաճառատունը զինել եւ փորձել
մեր կոշիկներու թէ անմիջեւ ամանութիւնը եւ թէ նորաձեւութիւնը:

Նաեւ չափու վրայ յանձնարարութիւններ ամենայն փոթով կ'ընդունուին
ոչ Վաճառատունս մէջ կ'ընդունուին նաեւ կոշիկ պատրաստուող համար ա-
մէն տեսակ գոհար ամերիկեան եւ ֆրանսական կոշիկներ, թուրք եւ քամ-
պակէ մանածներ եւ իւր, որուն աւելի է ՅՈՒՄԻՔ ՓԱՓԱԶԵԱՆ:

Լալարիա մասնաճիւղ չունի

ՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆ ՈՒՍՈՒՑԶՈՒՂԻ ՄԵ

որ շատ պատուաւոր յանձնարարական-
ներ ունի, պատրաստ է համարու պայ-
մաններով այցելութեամբ դասեր տալ
տուններու մէջ: Հմուտ է հայերէնի եւ
ֆրանսերէնի, ինչպէս նաեւ ռուսաց լո-
ր ճիւղերուն: Դիմել Մոսկովի խմբա-
գրատունը:

Western Assurance Company

ՈՒՒՄԳԵՐՆ

ՀԱՄԱՐ ԳԻՐ ԿԵԼՏԵԼԵՆ ԿԵԼԵՐՈՒՆԱՏԵԼԻՆ

Հաւանութեան ֆոնդը 6,000,000
Հաւանութեան ֆոնդը 1,250,000
Հաւանութեան ֆոնդը 410,000

Հաւանութեան ֆոնդը 100,000
Հաւանութեան ֆոնդը 100,000
Հաւանութեան ֆոնդը 100,000

Հաւանութեան ֆոնդը 100,000
Հաւանութեան ֆոնդը 100,000
Հաւանութեան ֆոնդը 100,000

ՀԱՄԱՐ ԳԻՐ ԿԵԼՏԵԼԵՆ

Հաւանութեան ֆոնդը 6,000,000
Հաւանութեան ֆոնդը 1,250,000
Հաւանութեան ֆոնդը 410,000

Հաւանութեան ֆոնդը 100,000
Հաւանութեան ֆոնդը 100,000
Հաւանութեան ֆոնդը 100,000

Հաւանութեան ֆոնդը 100,000
Հաւանութեան ֆոնդը 100,000
Հաւանութեան ֆոնդը 100,000

GISSHUBLER

ՀԱՄԱՐ ԳԻՐ ԿԵԼՏԵԼԵՆ

Հաւանութեան ֆոնդը 6,000,000
Հաւանութեան ֆոնդը 1,250,000
Հաւանութեան ֆոնդը 410,000

Հաւանութեան ֆոնդը 100,000
Հաւանութեան ֆոնդը 100,000
Հաւանութեան ֆոնդը 100,000

ՏՈՒՐՈՒ Գ. ԳԱՐԻԻԼԵԱՆ

ՀԱՄԱՐ ԳԻՐ ԿԵԼՏԵԼԵՆ

Հաւանութեան ֆոնդը 6,000,000
Հաւանութեան ֆոնդը 1,250,000
Հաւանութեան ֆոնդը 410,000

Հաւանութեան ֆոնդը 100,000
Հաւանութեան ֆոնդը 100,000
Հաւանութեան ֆոնդը 100,000

ՄԱՍԼԻ ՊՈՒՏԱՔԵԱՆ

ՀԱՄԱՐ ԳԻՐ ԿԵԼՏԵԼԵՆ

Հաւանութեան ֆոնդը 6,000,000
Հաւանութեան ֆոնդը 1,250,000
Հաւանութեան ֆոնդը 410,000

Հաւանութեան ֆոնդը 100,000
Հաւանութեան ֆոնդը 100,000
Հաւանութեան ֆոնդը 100,000

ՔՐՈՋ ՆԱԽԱՆՁ

ՀԱՄԱՐ ԳԻՐ ԿԵԼՏԵԼԵՆ

Հաւանութեան ֆոնդը 6,000,000
Հաւանութեան ֆոնդը 1,250,000
Հաւանութեան ֆոնդը 410,000

Հաւանութեան ֆոնդը 100,000
Հաւանութեան ֆոնդը 100,000
Հաւանութեան ֆոնդը 100,000

բաղձողի մը վրայ երկնցած էր Պ. Պիտի, գիշերնոցով, ու անքան նիւ-
հացած ու փոքունած որ, դէմքը
կարծես կը կորուսէր մարմին մէջ:
Արուեստագետը յանկարծակիի եւ
կաւ, այնքան փոխուած տեսնելով Պ.
Պիտին, մարդկային մարմին կատար-
եալ աւերակ մը:
Հիւանդին չըթուէրներուն վրայ
ժպիտ մը խաղաց, երբ տեսաւ իր
դէմք ինչպէս ու թուէր նստեցուց-
—Անհանգիստ էք կարծես, չէ՞,
հարցուց ինչպէս:
—Ու բաւական անհանգիստ, քեզ
կանչելու պատճառն ալ աս էր:
Ճանաչուիմ ամիսէ ի վեր հոս եկած
եմ լինակի, կարծելով որ պարտիզ-
պանական աշխատութիւնները ինձի
մոռնել պիտի տան ամէն բան ու
միջոցներն ու պայմաններն ի վեր:
—Ուրիշն ունի վրէժ մը ունիք:
—Ախր, միմիկն զինուորական
նախկին հրամանատարը, ատիկա է
որ քեզ պատմել կ'ուզեն:
Ինչպէս ստանաւ միայնակ էր
տեղը, սպասելով հիւանդին պատմու-
թեան:
—Արդեօք ատիկա Պիտին Է, Է

—Պիտի ըսեմ հիմա, ընդմիջեց Պ.
Պիտի, տեսած ունիք ըսաւ. կիտու
—Ո՛ր, ե՞ս, հարցուց ինչպէս աչ-
քերը խոշոր բացած, մաքուր ուսկոյն
կուսակցի կ'ընդունէր, բայց, այս-
րոն, եւ եւ որ պիտի հարցնեմ ձեզի
թէ ի՞նչ կ'ընէ ատիկին Պիտին:
—Ի՞նչ, որքան, ասա երկու տարիէ
ի վեր է որ անհետաւորացած է:
—Հէ՛, . . . աղաղակեց Պիտին,
ատիկին Պիտի անհետաւորացած է:
—Ձիւն ձգած է, եւ մինչեւ վերջին
առանձնեք չէի գտնել թէ ի՞նչ էր եւ
դա՞ն:
—Ուրիշն, ատիկին պարտի, ըսաւ
Ինչպէս, քեզ մը աղէկ բացատրեցէք,
արտակարգ բան մըն է ատիկա:
—Այո՛, շատ արտակարգ, միմիկն
ձեր էրկը, օղորդականութեամբ աղաղակ
գէմը մը առնելով, դէմք մը որ պիտի
խոշորեցէ խոսակցելու երբ նոյն վայր-
կներին զթուէրին մը չմտնէր այս վեր-
ջինին օրտին մէջ, կէս դիակի մը դէմ
գտնելով ինչը լինէր:
—Բայց հարկաւ գիտե՞ք թէ ի՞նչն է,
ինչ լինի համար թողուց ձեր կիտու:
Պիտին օրտին մէջ, կէս դիակի եւ
լուս կեցաւ Շրթուները կը զոյգ-

զգային ինչպէս կը գուշակէր իր
զինուոր ալ զաղէկ դժուարութիւնները
եւ կը զղարկէր իր իրեն համար
կը մտածէր թէ իրեն հետ որ եւ է
անհետաւորացած էր ինչպէս Պ. Պիտին
վերաբերեալ մէկ խոշոր:
—Սիրելի պարտի, լարեց յանկարծ
Պ. Պիտի, ինչպէս ինչպէս նայելով,
գոյց Պ. Պիտին անհետաւորացած էր,
հիմա ալ էք:
—Ես անոր լաւագոյն բարեկամն
էի, պատասխանեց ինչպէս զարմաց-
մաւ:
—Այո՛, այո՛, բայց կը կրկնեմ, նո-
րէն էք աղաղակ:
—Երբեք չուի, պատասխանեց նորէն,
ու հատաչաւ պէս բան մը ունեցաւ:
Ու քեզ մը լուսեղնեց ետը:
—Ձեմ զարմած զայն վայրկեան
մը ատիկին Միտին թէ բաւական ա-
տեն մը կայ որ զայն չեմ տեսած, եւ
կրնէ շատ անհանգիստ կերպով լուս
ունելու կամ զրեթէ բնաւ հոգնելու:
Պ. Պիտին անհետաւորացած էր կերպով:
—Պարտի, ըսաւ յուզուած ձայնով
մը, պէտք է խոսել ձեր մասին մը, որ
ձեզ նկատմամբ այնքան մեծ վտա-
հանքներ մը կը առնէ:

—Բայց, պարտի Պիտի, եւ չեմ որ
ձեր զարմանքները կ'ուզեմ իմանալ
եւ եթէ իմ վրաս վտանգութիւն չու-
նիք, չեմ ուզեր լսել ինչ որ պիտի
ըսէք ինձի:
Ու ոտքի ելաւ:
—Ո՛ր, ո՛ր, նստեցէք, կ'աղաչեմ,
թախանցեց միտքով մարդը:
Ինչպէս նստաւ:
—Բնաւ է, շարունակեց ձերեկը,
երկար տունէն ի վեր տեսած չէք
Պիտին:
—Մոտ երկու տարիէ ի վեր:
—Եւ չէք գիտեր թէ ո՞ր կը դու-
նէի հիմա:
—Ատանկ բան մը չըմէ, բայց ին-
չու համար այդ հարցումները:
—Անոր համար որ, պարտի, կիտու,
ատիկին Պիտի, ինչպէս վերջապէս, դի-
ձգած է, ձեր բարեկամին միտաւոր
համար:
—Անկարելի է ատիկա, աղաղա-
կեց նկարելով:
—Ես ալ առաջ ձեզի պէս կը կար-
ծէի, բայց աս ասանկ է, Գիտեմ,
ստուգած եմ թէ ձեր բարեկամը Հոմ
կը գտնուի:
—Ճիշդ է աս:

—Կիտու ալ հետը մէկտեղ
Գալիլէոյ հիմա՛, ատիկի շահագործ-
ումով կ'ընենար:
Ու հիւանդին մոտեցաւ:
—Շարունակեցէք, լարեց համա-
րական չեղողով, քանի որ սկսած
պատմեցէք երկունքը, իրողներ
բնաւ ատանկ բան մը չէի պատկը-
թեցէ, Պիտին անհետաւորացած էր
բայց արդէն մէկ քանի պատմութիւն
այսինքն իր տաղանդին յայտնութիւնը
իր վրէժներն արդարեւ իրենց ու
ընդմիջեց հիմա առաջնակարգ զին-
քի մը հարցումներն:
—Բայց ատ պատմութիւններն մէկ
ալ կրնա ըլլալու է, ընդմիջեց Պ. Պիտի
ցատկուն բայց անկարող չեղողով մը:
—Շատ կարելի է, խորհեցաւ ին-
չպէս:
(Շարունակելի)

Արտատար Ա. ՍԱԳԱՆԱՆ

Հայագրութիւն Ազգական Տպարան